

Dodatok č. 9 ku zmluve č. 13024026

SOFTIP, a. s.
so sídlom Business Center Aruba, Galvaniho 7/D
Bratislava 821 04

a Slovenská agentúra životného prostredia
so sídlom Tajovského 28 Banská Bystrica
PSČ: 975 90

IČO: 36 785 512

IČO: 00 626 031

IČ DPH: SK2022390942

IČ DPH: SK2021125821

spoločnosť zapísaná v obchodnom registri
vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel Sa,
vložka 4151/B

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
č. účtu: 2627130203/1100
Konajúca: RNDr. Belo Zorkovský,
predseda predstavenstva

Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000183689/8180
Konajúca: Doc. Ing. Stanislav Štofko CSc.
generálny riaditeľ

(ďalej len "Poskytovateľ")

(ďalej len "Nadobúdateľ")

uzavreli tento Dodatok č. 9 ku zmluve č. 13024026

v súlade s ustanovením § 269 ods. 2 a nasledujúcich zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov (ďalej len „obchodný zákonník“) a zákona č. 618/2003 Z. z., o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon), v znení neskorších predpisov (ďalej len "Dodatok")

Zmluvné strany, vedomé si svojich záväzkov v tomto Dodatku obsiahnutých a s úmyslom byť týmto Dodatkom viazané, dohodli sa na nasledujúcom znení Dodatku:

1 ÚČEL DODATKU

- 1.1 Účelom tohto Dodatku je úprava rozsahu licencie SOFTIP PROFIT poskytnutej Poskytovateľom Nadobúdateľovi podľa zmluvy č. 13024026 uzavretej zmluvnými stranami dňa 30.9.2002 v znení jej prípadných dodatkov (ďalej len „Zmluva“) v rozsahu a v súlade s článkom 2 tohto Dodatku. Predmetom rozšírenia licencií podľa tohto dodatku je:
- rozšírenie licencie pre modul Personalistika a mzdy z pôvodných 290 pracovníkov na licenciu pre 305 pracovníkov


2 PREDMET DODATKU

Predmetom tohto Dodatku je:

- 2.1 záväzok Poskytovateľa:
- 2.1.1 dodať Nadobúdateľovi inštalačné súbory aplikačného programového vybavenia SOFTIP HUMAN RESOURCES v rozšírenej verzii, špecifikovanej v Prílohe č. 1 – Špecifikácia APV (ďalej len „APV“) a poskytnúť Nadobúdateľovi licenciu na použitie APV spôsobom, v rozsahu a za podmienok stanovených týmto Dodatkom;
- 2.1.2 poskytovať Nadobúdateľovi služby podpory k APV v súlade so Zmluvou 13024026
- 2.2 záväzok Nadobúdateľa:
- 2.2.1 uhradiť Poskytovateľovi odmenu za jeho plnenie špecifikované v ods. 2.1
- 2.2.2 poskytnúť Poskytovateľovi súčinnosť potrebnú pre riadne a včasné plnenie Poskytovateľa.

3 MIESTO A TERMÍN DODANIA APV

- 3.1 Miestom dodania APV je sídlo Nadobúdateľa, uvedené v Prílohe č. 1 – Špecifikácia APV.



3.2 Poskytovateľ pristúpi k plneniu svojich záväzkov vyplývajúcich z predmetu tohto Dodatku bez zbytočného omeškania.

3.3 Licencia k APV sa Nadobúdateľovi udeľuje (poskytuje) s účinnosťou odo dňa prevzatia APV v zmysle ods. 6.2 tohto Dodatku. Poskytovateľ je povinný poskytovať služby podpory k APV podľa ods. 2.1.2 nie skôr, ako odo dňa udelenia Licencie.

4 ODMENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

4.1 Nadobúdateľ sa zaväzuje Poskytovateľovi uhradiť odmenu za poskytnutie (rozšírenie) licencie k APV podľa ods. 2.1.1 tohto Dodatku, ktorú strany dohodli ako odmenu zmluvnú a ktorá činí 119,55 € (slovami: stodevätňásť eur päťdesiatpäť centov), bez DPH.

4.2 Nadobúdateľ sa odo dňa poskytnutia Licencie k APV podľa tohto Dodatku zaväzuje Poskytovateľovi hradiť odmenu za poskytovanie služieb podpory k APV podľa ods. 2.1.2 Dodatku z rozšírenej ceny licencie. Kalkulácia odmeny uvedenej v ods. 4.1 Dodatku je stanovená v Prílohe č. 2 tohto Dodatku – Kalkulácia odmeny.

4.3 Nadobúdateľ sa zaväzuje odmenu za poskytnutie Licencie, uvedenú v ods. 4.1 Dodatku zaplatiť Poskytovateľovi na základe faktúry, vystavenej Poskytovateľom najskôr po dni odovzdania APV v zmysle ods. 6.2 tohto Dodatku.

4.4 Splatnosť faktúr je štrnásť (14) kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry.

4.5 Predmetom tohto dodatku nie je poskytnutie služieb, súvisiacich s rozšírením licencie. Poskytovateľ takéto služby vykoná na základe objednávky Nadobúdateľa a Nadobúdateľ sa zaväzuje uhradiť za takého služby cenu podľa aktuálneho cenníka Poskytovateľa, ktorý mu Poskytovateľ na vyžiadanie predloží.

5 POUŽÍVANIE APV A PODMIENKY LICENCIE

5.1 Ukončením používateľského práva podľa tohto dodatku odberateľ stráca právo používať predmetný modul aplikačného programového vybavenia po dátume, ku ktorému bolo týmto dodatkom ukončené používateľské právo.

5.2 Nadobúdateľ nadobúda dňom úplného zaplatenia odmeny podľa tohto Dodatku vlastnícke právo k médiu, na ktorom bolo APV dodané, ak bolo dodané na médiu.

5.3 Nadobúdateľ je oprávnený užívať APV iba v súlade s jeho určením, s pokynmi poskytnutými formou dokumentácie a s týmto Dodatkom. Ak tento Dodatok nestanoví inak, Nadobúdateľ nemá oprávnenie zasahovať alebo upravovať APV, s výnimkou úprav, ktoré v súlade s donucujúcimi ustanoveniami právnych predpisov nevyžadujú súhlas poskytovateľa Licencie. Licenčné oprávnenie, udelené Poskytovateľom Nadobúdateľovi v zmysle Zmluvy, sa v celom rozsahu použije aj na APV poskytnuté v súlade s týmto Dodatkom.

6 ODOVZDANIE A PREVZATIE APV

6.1 Poskytovateľ sa zaväzuje odovzdať APV Nadobúdateľovi v súlade s týmto Dodatkom a VOP.

6.2 Nadobúdateľ je povinný prevzatie APV potvrdiť podpisom Preberacieho protokolu APV, ktorý tvorí Prílohu č. 3 tohto Dodatku – Preberací protokol licencii.

7 SPÔSOB POSKYTOVANIA A PREVZATIA SLUŽIEB PODPORY

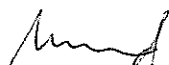
7.1 Služby podpory k APV bude Poskytovateľ poskytovať odo dňa udelenia Licencie podľa tohto Dodatku.

8 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

8.1 Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami.

8.2 Ustanovenia Zmluvy, nedotknuté týmto dodatkom, zostávajú účinné v doterajšom znení.

8.3 Tento Dodatok predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o predmete tohto Dodatku a nahrádza všetky predchádzajúce dohody zmluvných strán, ústne či písomné.



- 8.4 Obe zmluvné strany s prihliadnutím k ust. § 379 Obchodného zákonníka a s ohľadom na všetky okolnosti súvisiace s uzatvorením tohto Dodatku konštatujú, že súhrnná predvídateľná škoda, ktorá by mohla vzniknúť, môže dosiahnuť maximálne čiastku rovnajúcu sa čiastke ceny rozšírenia. Žiadna zo zmluvných strán nie je zodpovedná za škody, ktorých vznik nemohla predvídať. S ohľadom na skutočnosti uvedené v tomto odseku si strany zjednali aj cenu plnení podľa tohto Dodatku.
- 8.5 Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené týmto Dodatkom sa riadia Zmluvou a právnymi predpismi Slovenskej republiky.
- 8.6 Neoddeliteľnou súčasťou Dodatku sú tieto Prílohy:
- Príloha č. 1 Špecifikácia APV
 - Príloha č. 2 Kalkulácia odmeny
 - Príloha č. 3 Preberací protokol licencií
- 8.7 Tento Dodatok je uzatvorený v troch (3) rovnopisoch, z ktorých Poskytovateľ dostane dva (2).

Strany prehlasujú, že si tento Dodatok prečítali, že s jeho obsahom súhlasia a na dôkaz toho k nemu pripojujú svoje podpisy.

Poskytovateľ

V Banskej Bystrici, dňa 9. 3. 2009

SOFTIP, a.s.

RNDr. Belo Zorkovský
predseda predstavenstva



Nadobúdateľ

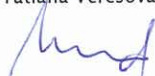
V Banskej Bystrici, dňa 6. 3. 2009

Slovenská agentúra životného prostredia
Doc. Ing. Stanislav Štofko CSc.
generálny riaditeľ



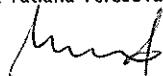
SLOVENSKÁ AGENTÚRA
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Tajovského 28
975 90 BANSKÁ BYSTRICA
-1-

SOFTIP. 11
SOFTIP, a.s.
BC Aruba, Galvaniho 7/D
821 04 Bratislava
IČO: 36 785 512
IČ DPH: SK 2022390942



Príloha č. 1
Špecifikácia APV

Identifikácia používateľa pre licenčný súbor	Miesto inštalácie	Rozsah licencie SOFTIP PROFIT			
		Názov sekcie	Názov APV	Počet licencií	Doplňujúce informácie:
Slovenská agentúra Životného prostredia so sídlom Tajovského 28 Banská Bystrica PSČ: 975 90	Serverové licencie	Správa informačného systému -	Administrátor	1	
			Centrál	1	
			Číselníky	1	
		Riadenie ekonomických informácií	Financovanie - styk s bankou	1	
			Komunikácia so Štátnou pokladňou	1	
	Personálne a mzdové riadenie - PAMR	Mzdy a Personalistika, dochádzková karta	1	Počet pracovníkov:305	
	Používateľské licencie	Konkurenčný používateľ	2		
	Read-only používateľ	0			



Príloha č. 2
Kalkulácia odmeny

Cena licencií

Názov a kód APV	Cena za rozšírenie
Personalistika a mzdy, rozšírenie z 290 na 305 zamestnancov (á 7,97)	119,55 €
Spolu	119,55 €

Rekapitulácia ceny

Rekapitulácia ceny	Cena bez DPH	DPH (19%)	Cena s DPH
Licencie (rozšírenie)	119,55 €	22,71 €	142,26 €



Príloha č. 3

Preberací protokol licencií

SOFTIP, a. s. so sídlom Business Center Aruba, Galvaniho 7/D Bratislava 821 04		Slovenská agentúra životného prostredia so sídlom Tajovského 28 Banská Bystrica PSČ: 975 90	
Dátum prevzatia		Čas (od - do)	
Miesto prevzatia		Zapísal	

Nadobúdateľ svojím podpisom potvrdzuje prevzatie APV v zmysle ods. 2.1.1:

Predmet prevzatia – APV (kód a názov):
prevzatie licenčného súboru pre APV Personalistika a mzdy pre 305 zamestnancov


Podpísaním tohto preberacieho protokolu vzniká Poskytovateľovi právo fakturovať cenu, uvedenú v ods. 4.1.

Poznámky k prevzatiu:

Licencia zaslaná mailom na adresu: I

Preberací protokol tvorí neoddeliteľnú súčasť Dodatku č. 9 ku zmluve č. 13024026

Podpisy:

Za SOFTIP, a.s.:	Za Nadobúdateľa:
Dátum:	Dátum: 6. 3. 2009
Podpis:	Podpis: 
Meno:	Meno: doc. Ing. Šťofko St., MSc.
Funkcia:	Funkcia: generálny riaditeľ

**SLOVENSKÁ AGENTÚRA
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**
Tajovského 28
975 90 BANSKÁ BYSTRICA
-1-

